

**Összefonódás előzetes bejelentése**  
**(Ügyszám COMP/M.4187 – Metso/Aker Kvaerner)**

(2006/C 153/05)

**(EGT vonatkozású szöveg)**

1. 2006. június 23-án a 139/2004/EK tanácsi rendelet<sup>(1)</sup> 4. cikkének megfelelően, az ugyanezen cikk (5) bekezdése szerinti beterjesztést követően bejelentés érkezett a Bizottsághoz egy tervezett összefonódásról, amelyen keresztül a Metso Corporation (a továbbiakban: Metso, Finnország) vállalkozás az említett tanácsi rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja értelmében részvény- és eszközvásárlással ellenőrzést szerez az Aker Kvaerner ASA (a továbbiakban: Aker Kvaerner, Svédország) vállalkozás egy része, azaz az Aker Kvaerner cellulóz- és energiaüzletága (a továbbiakban: AKPP) felett.

2. Az érintett vállalkozások gazdasági tevékenységei a következők:

- a Metso vállalkozás esetében: gépgyártás és -fejlesztés, ideértve a cellulózgyártó berendezéseket, valamint folyamatszervezési tevékenység;
- az AKPP vállalkozás esetében: gépek és rendszerek szolgáltatása a kémiai cellulózipar számára.

3. A Bizottság az előzetes vizsgálat alapján úgy ítéli meg, hogy a bejelentett ügylet a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat. A végső döntés jogát azonban fenntartja a kérdésben.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy a tervezett összefonódással kapcsolatos esetleges észrevételeiket juttassák el a Bizottsághoz.

Az észrevételeknek e közzététel megjelenését követő 10 napon belül meg kell érkezniük a Bizottsághoz. Az észrevételeket a COMP/M.4187 – Metso/Aker Kvaerner hivatkozási szám feltüntetése mellett faxon ((32-2) 2964301 vagy 2967244) vagy postán lehet eljuttatni a Bizottsághoz az alábbi címre:

European Commission  
Competition DG  
Merger Registry  
J-70  
B-1049 Brussels

---

<sup>(1)</sup> HL L 24., 2004.1.29., 1. o.